

Quens dils onns d'uiara 1799-1800

Archiv communal Tujetsch, singuls fecls ligiai en fuorma da cudisch 15.2.

Sch'ei ha dau in temps sgarscheivel ella Val Tujetsch, lu ein quei ils onns 1799 e suandonts. Ils Franzos arrivan ils 6 da mars 1799 sul Pass Alpsu ed els fruntan encunter resistenza. Quella ei vana e porta mo miseria. Igl engulau e furniu han ils Tujetschins nudau cun la speranza ch'ei vegni forsa restituiu. Las varga 100 paginas dattan perdetga. Las consequenzas da quels embrugls ein stadas profundas. Ils onns dils Franzos ein stai nudai e marcai el tgau da generaziuns. La gliesta rasa ora igl engulau e furniu dil vischinadi da Rueras. Franzos, Kaisers e Russers ein sesurvi. Il pievel ei daventaus paupers e supportau la gronda miseria cugl agid dalla religiun.

In memorial ord l'uiara dils Franzos

“Cuorta memoria tgei nies ludeivel pievel hagi pituu entras la uiara ed entras las potenzas, ton Kaisers, Russers e Franzos igl onn 1799 e suandonts, ton cun engular, barschar ed auters donn generals da tuttas sorts etc., sco era tut il furniu, il qual suonda primarmein specificadamein en numer e suenter fatg en pagament, tut en sia valur e buc alterau il prezi.”

Il cudisch ei ligiaus ord 101 fecls che cuntegnan mintgamai ils singuls vischins da mintga vischinadi dalla val. Pliras scartiras tardeschan che differents umens ha priu si e nudau, forsa schizun cun la finamira da far pretensiuns da restituziun enviers il cantun ni il cumin dalla Cadi.

“Gliesta dil ludeivel vischinadi da **Rueras** da quei ch'ei han dau als Kaisers, sco era quei ch'ei vegniu engulau dils Franzos ni Kaisers sco suonda”. Ella dat investa el possess dils vischins, en daners ed en rauba ed era tgei rauba ch'ins possedeava. Ils vischins da **Rueras** ein representativs per tut ils auters vischinadis. Alla fin suonda ina resumaziun.

tgi	persunas, rauba	renschs
Franzos	Crist Antoni Gieriet ei vegniu engulau ils 6 da mars, daners dils Franzos	31
	dapli 3 batlinis, calzers, in fazalet, fatg donn vid il baghetg da Scharinas , ensemen	17
Kaisers	dapli engulau 3 fazalets, 2 schoss, ina canastriala, in pèr calzers, tut ensemen	9
	e quei ei stau l'emprema gada ch'ei in sul Cuolm Dursera	
Kaisers	a quartier, giu 30 schuldaus	
Franzos	a quartier, giu 20 schuldaus	
	Ils 6 da mars	
Franzos	Dumeni Gieriet engulau caschiel, crenas 16 ed ieli 3 mesiras e pischada crenas 3 e 10 crenas carnpiertg e 9 crenas tschagrùn, tut ensemen	15:20
	dapli fatg donn el mises vid baghetg e restis ed eschas – tut ensemen	14
	dapli ina nuorsa ed in s.h. tier casa (<i>piertg</i>)	14
	dapli fatg donn a casa vid eschas e siaras ed in trader ed ina sigir, tut	6
Kaisers	dapli fein el mises ni a casa blahs 4, ils 28 da matg	10
	dapli curom	3
	dapli giu el quartier schuldaus N. (<i>diember</i>) 60	
Franzos	giu el quartier schuldaus N. 40	
	dapli dau fein	?? 4x
Franzos	Hans Giachen d'Curtins ils tons da matg en la retirada dils Franzos engulau 20 bratscha lenziel e 12 camischas e 6 batlinis, e 4 blahs, ed ina camischa mangola, ed in fazalet seida; tut ensemen	66
	dapli 10 crenas caschiel e 3 crenas pischada	3:24

	dapli carn d'armal (<i>armaul</i>) crenas 5, e 3 glivras sal, tut ensemen	7
	dapli ils tons d'uost dallas patruglias engulau ina nuorsa, e 2 s.h. tiers casa ed ina caura, tut ensemen	32
Kaisers	dapli priu dils Kaisers 8 blahs fein e 3 blahs sternem, tut ensemen	23
	dapli ils tons da fenadur priu 2 gaglinas	2
Franzos	dapli priu dils Franzos paun, e pieun e magnuc grass, tut ensemen	3
	dapli giu el quartier schuldaus N. 110	
Kaisers	giu el quartier schuldata N. 180	
	Ils tons da matg ella retirada dils Franzos	
Franzos	Gion Antoni Ber ina trucca aviuls	10
	dapli camischas 6, batlinis 4, e fazalets 8, tut ensemen	48
	dapli ils tons d'uost ina nuorsa ed ina gaglina	7
	dapli fatg donn vid baghetgs dil mises e vid latgiras e vischala da latg, tut	4
Kaisers	dapli priu duas nuorsas ils tons da matg	12
	dapli priu 3 calzers	3
Russers	dapli priu mèl e tschera cun il vischi	10
	dapli priu 3 camischas, igl 1. d'october	8
Kaisers	dapli priu fein la stad dils pogferts (<i>Packpferde?</i>) in blah	2:30
Franzos	giu el quartier schuldata N. 100	
Kaisers	giu el quartier schuldata N. 140	
Franzos	Gion Crest Venzin ils tons da matg ella	
	retirada dils Franzos priu camischas 18	48
	batlinis 10	30
	dapli ratina (<i>teila da launa</i>) 2 bratscha	6:44
	dapli 2 bratscha mangola	1:36
	dapli 11 bratscha gagl	8
	dapli in umhang	8:40
	dapli ina schuba	6
	3 fazalets flisella	3
	2 pèra calzers	6
	cadisch bratscha 11	8:12
	in tier casa, ils tons d'october	20
	pauns N. 20	4
	caschiel crenas 11	2:12
	pischada crenas 4	1:52
	frina 2 curtaunas	1:36
	sal 3 glivras (<i>fun</i>)	4:48
	ina crena tschera	2.48
	lenziel bratscha 3	2
	in blah e 3 canials	2
	2 schigentamaus	2:40
Russers	igl 1. d'october priu pieun culau	
	crenas 12	11
	caschiel magher crenas 10	2:40
	carn piertg crenas 16	11:44
	carn d'armal crenas 8	3:12
	ris curtauna 1 ½	3:36
	bransina cun la curegia	2
	teigias plumatsch 4	6
	in parlet e 2 cazzettas	8

	camischas 4	10:40
	2 nuorsas	12
	in cudisch e 2 capetschas	3
Franzos	giu el quartier schuldada N. 120	
Kaisers	giu el quartier schuldada N. 180	
Franzos	Maria Nescha Mugkli ils tons da matg en la retirada engulau lenziel bratscha 18	12
	blahs 4	5:20
	2 batlinis	6
	2 teigias plumatsch	3
	2 fazalets mangola alvs e piazs e sturz; tut ensemen	3
	3 camischas	8
	curom crenas 2 ½	5
	pischada crenas 6	2:48
	ils tons da november priu ina caura	9
	ina nuorsa ed ina ansola	9
Russers	ils tons da settember priu fein 29 blahs	59:30
Kaisers	dapli giu el quartier schuldada N. 60	
Franzos	giu el quartier schuldada N. 40	

Franzos	il matg, Gion Placi Riedi han ei priu paun 6, carn piertg 5, carn d'armal 3	11:48
	in vestgiu grond, 2 brocs, fazalets 8 seida	40
	dapli 3 pèra caultschas, 2 pèra calzers, 5 fazalets	13
	pli in tschoss, 3 batlinis, 8 camischas	32:48
	ils 18 d'uost; paun crenas 5, caschiel crenas 8, pera crena 16	13
	quartier 150, frina crenas 5, pauns 4	31:28
Russer	1. d'october, priu in vadi	35
	in parlet	5
	caschiel crenas 12, ina tretscha, 2 camischas	11:14
	quartier 3	
Kaisers	16 da matg, donn, pieun e caschiel ni sal	5
	barschau la classena, pitiu donn, blahs fein 6	15
	en quartier N 150	
Franzos	il matg, Lucia Durschei pitiu donn, in ani d'aur, daners	19
	fil caschiel crenas 10, 2 crenas pieun	4
	fazalet seida 4, flisella 2, batlinis	21
	pli in guoter	1
Russer	1. d'october, ina sigir, 4 camischas	12
Kaisers	il matg, Joseph Antoni Riedi fatg donn, dapli mo fein blahs 24, dapli sil funs fatg donn 67 (<i>stria</i>)	77:30
	fatg a frusta lenna (<i>stria</i>)	
	priu vinars, mesiras 4 (<i>stria</i>)	8
	dau als Kaisers per ... ga vinars, pauns, caschiel (<i>stria</i>)	20:40
	pli capetschas 6, blahs 2, in rospegel (<i>perspectiv</i>), (<i>stria</i>)	11
	ina s.h. genetscha ed in vadi (<i>stria</i>)	110
	auter resti (<i>stria</i>)	
Franzos	ils 6 da matg, la Ludavica de Cortins han ei fatg donn; priu mo ina schuba, 4 fazalets seida	16
	pli soccas 2, in paternies	6
	en quartier, truffels crenas 6	2
Kaisers	ils 16 d'uost, fatg donn priu mo in parlet	4
	in batlini ed ina gaglia, 4 fazalets	1
 casa	3
	en quartier 60	
Kaisers Ludivica han priu in purschi	13:30
	pieun crenas 3, ina teigia plumatsch	4
	ina forsk	1
Franzos,	ils 6 da mars, Crist Joseph Geriet	
	han fatg donn, batlinis 3, camischas 3	17
	fazalet seida 4	8
	sal curtaunas, frina	5
	teigias plumatsch 3, batlinis 1	1:30
	sigir 1, curter 2, priel 1	7

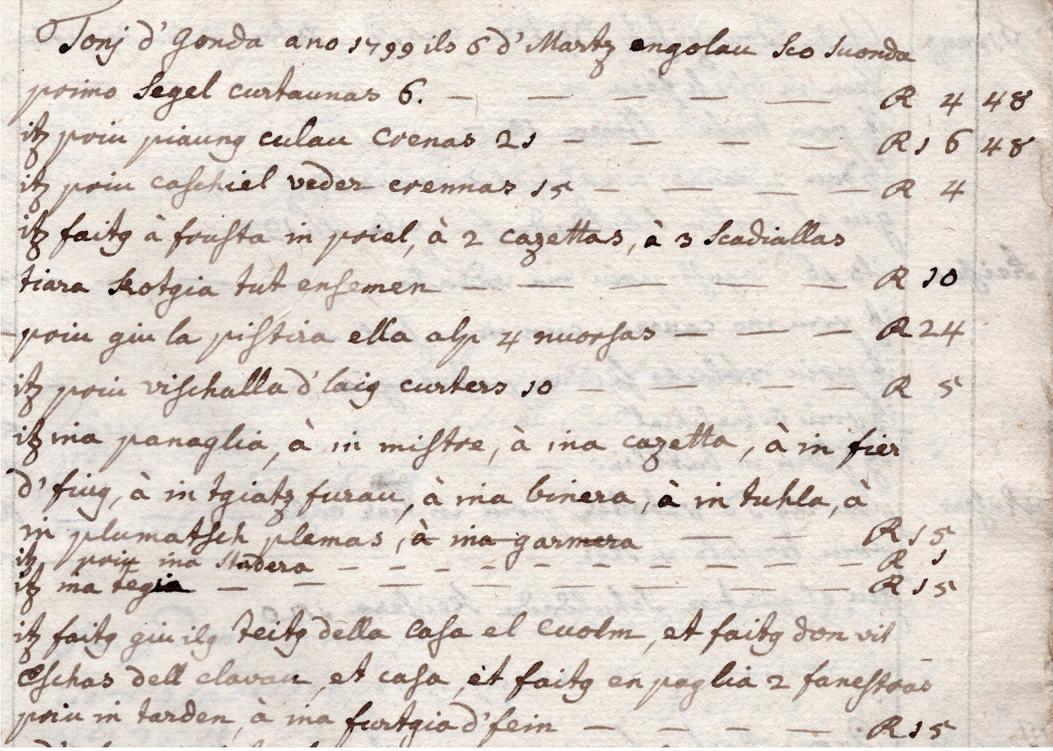
	magnuc magher crenas 30	6
	forsch 2, in pèr calzers	4
	quartier Franzos 70	
	ina	6
	ils 28 ..., Greta Catrina Caduf tgei	
	han fatg donn, primo in tier casa	20
	pli ina starleglia	6
	pli 2 crenas pieun e peratatz crenas 6	2
	en quartier encirca 20 in blah	2
Kaisers	en quartier 30	
	Agli pader Martin Riedi OSB han ils Kaisers priu; primo 25 mesiras vin,	60
	150 crenas caschiel grass	
	12 mantins, 2 tuaglias, 5 camischas	25:20
	curom crenas 6, in pèr calzers novs, 2 schigentamauns	17
	pli 2 batlinis	6
	ils tons..., han priu in s.h. caura	9
Franzos	ils ..., han priu 7 crenas carnpiertg	5:8
	caschiel e bueras 20	4
	2 fazalets	6
	pli vinars mesiras 6	2
	en quartier e dau paun 20	6
	priu ina ura da sac	22:53
	Hans Giachen Caduff , tgei Kaisers han fatg donn ils tons da matg	
	primo segal crenas 10, arveglia crenas jester	2
	pli carnpiertg crenas 12, 4 camischas	22
	lenziel 10 bratscha ed ina cozzetta	9
	pli in purschi	6
	fatg donn sil funs, graun crenas 10, fein blahs 13	4:30
	mobiglia da casa	4
	en quartier 40	
Russers	ina starleglia, peratatz crenas 12	10:16
	ina cassacca	5
Franzos	davosa ga, primo 2 fazalets, 5 brauncas lenziel	9
	peratatz stera 12, pieun crenas 3, caschiel 12	7:24
	Joseph Hetz , tgei ils Franzos han fatg donn ad el primo, 3 schubas, 2 pèra caultschas	26
	pli caltscheuls 2 pèra, 3 camischas	14
	teigias plumatsch 3, pieun crenas 7	14
	l'otra ga priu 6 crenas carnpiertg, 6 pauns	6
	purtau naven 4 blahs fein, 2 ed in buccal	11:24
	pli nuorsas 4 ... – 150 en quartier	27
	peratatz crenas 48	
Kaisers	il matg, han fatg donn agli Joseph Hetz , ina tretscha, 2 tarscheuls	9
	dau pieun crenas 5 .., 21 girs ed ina	6
	fein blahs 24 – graun crenas 30	84

	2 cazzettas, in parlet	10
	pauns 50	10
	pli dagira che ha purtau pieun crenas 20	9:40
	en quartier 40, fein blahs 4	10
Russers	il settember, han fatg donn, fein 2 ...	50
	in pèr calzers, pli 50 pauns	12
	mobilia da casa	20
	2 cauras	12
	3 curtaunas	3:20
	en quartier ...	
Franzos	ils 6 da mars, Martin Ber , quei ch'ei han fatg donn; primo 20 bratscha lenziel ed ina teigia tapet	19:20
	in buccalin, 4 camischas	13
	carnpiertg 10, carn d'austra 10, sunscha	13:30
	en quartier 150, dau truffels 10 crenas	2:40
	frina crenas 14, pauns 4	2:20
Kaisers	il matg, primo 1 crena pieun, caschiel crenas 8	5
	pli 2 anseuls	6
Russers	il settember, priu cacauls calzers, 8 R daners	12
	in vadi	27
	paun 2, caschiel 2 crenas, fein 2 blahs	6
	pli ina vanaun	18
Franzos	Statalter Gioseph Wenzin , mo 1799 ils tons	
	camischas 30	80
	batlinis 10	30
	ina schuba ponn brin	18
	cadisch blaua bratscha 9	7:12
	cadisch nera bratscha 7	4:40
	fazalets seida 7	21
	duas tretschas	7
	dus blahs fein	5
	gaglinas 4	4
	caschiel crenas 7	1:52
	curom da fischmals crenas 2	5
	ina nuorsa	6
	treis anseuls	9
	in cunti da barba	0:30
	in tschep tschera	
	in pèr stivlas	1:20
	pauns 14	3
	crenas caschiel 4	2:48
	frina curtaunas 2	1:4
	truffels stera 3	3:12
	giu en quartier umens 137	
Kaisers	ils tons da matg priu in vadi	35
	ina nuorsa	6
	dus blahs fein	5
	in pèr calzers novs	4

	duas camischas	5:20
	batlinis 4	12
	in schoss mangola	2:30
	in brieu pieun crenas 25	2
	in bratsch fanela	1
	curters da latg 8	4
	ina tretscha, in terschiel	5:10
	fatg donn sil funs	17
	giu en quartier umens 179	
	Gion Crist Berther	
Franzos	fazalets 3, in seida e dus flisella	4
	in tschep tschera	2:12
	duas capetschas, ina tuala	4
	camischas 5, ovs 24	14
	carnpiertg d'armal 12	8:24
	caschiel magher 37	10
	pauns 20 ed in ster dumiec	6:8
	frina 4 crenas, in pèr calzers	2:32
	in tier casa ed ina nuorsa ed ina gaglina	37
	sis blahs fein e stubla	25
	a quartier la schuldada 140	
Kaisers	ina vadiala ed in fazalet	32
	caschiel 7, paun 7	3:16
	fein 8 blahs	20
	duas crenas curom	4
	la schuldada 160	
Russers	fazalets 4 flisella in pèr calzers	6
	caltscheuls in pèr ed ina gaglina ed in ruog	2:20
	fein 9 blahs	15
Franzos	Paul Giosep Venzin, anno 1799, ils 6 da mars	
	engulau pauns 36	7:12
	carn d'armal 4	1:20
	corpeit 8, paun crenas 2	7:40
	tschagrùn 8, segal 2	3
 2, ina flisella	6
	camischa 1,	4:10
	calzers 2 pèra	2
Kaisers	ina teigia	4
	fein 6 blahs	6
	pauns 20	5:30
	sal glivras 2, fazalet flisella 1	2:36
	... canials 5	1
	pauns 20,cutraun 4	5:4
	quartier Franzos 50	
	Kaisers en quartier 10	
	Giachen Schmit priu sco suonda	
Franzos	duas tuaglias, treis batlinis	12
	teigias 3, camischas 4, blahs ... 2	17:50
	truffels stera 7	7:28
	duas nuorsas	12

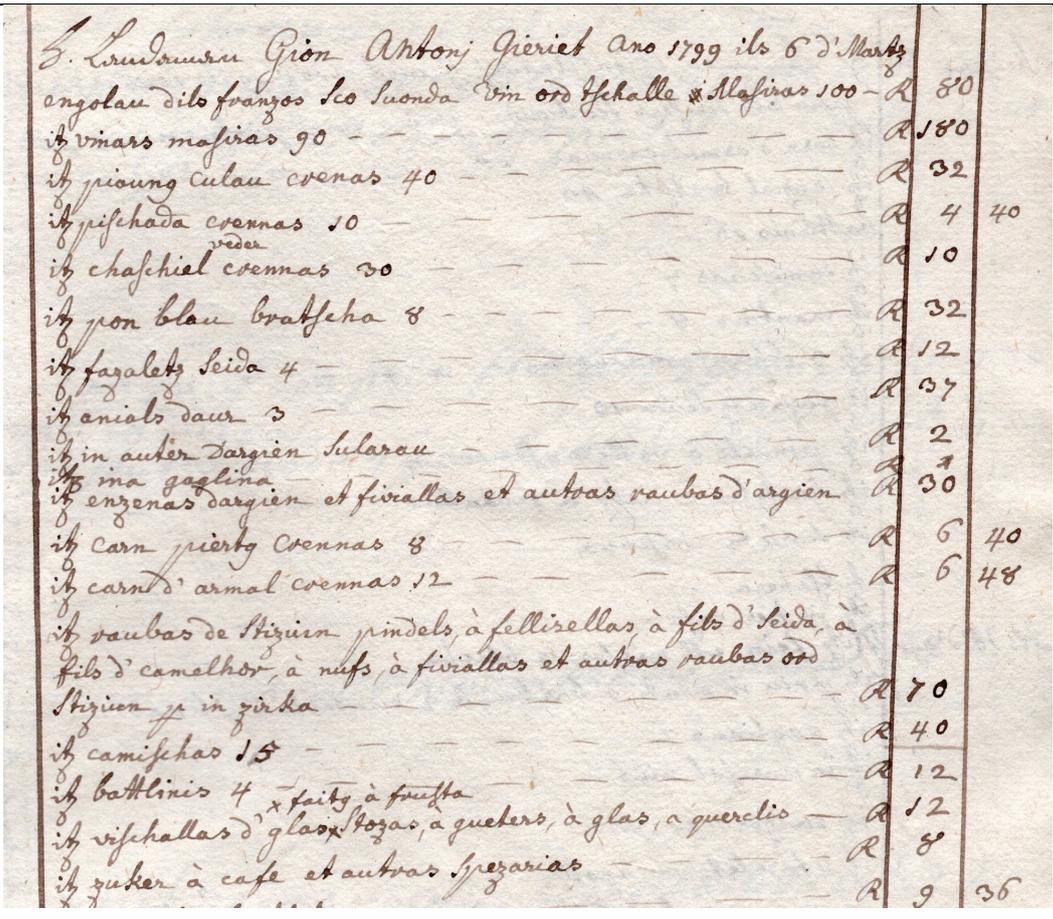
	pauns 11, ina curtauna frina	3
Kaisers	duas tretschas, in terschiel	8:40
	fein blahs 5	12:30
	curtaunas truffels 9	9:36
Russers	10 curtaunas dumiec	5:20
Franzos	Artavels dil revendissim sur Giachen Antoni Condrau p.m. ils tons da matg 1799, priu sco suonda	
	daners bluts	160
	fivialas argien pèra 5	40:30
	ina canna da merror	13:30
	ina scatla d'argien	10:60
	in tozzel cuntials e gablas d'argien	6
	quater scatas	4
	dus cuntials da barba	3
	dus mantials	40
	camischas 45	120
	batlinis 8, ina tuaglia	27
	teigias 6, schigentamauns	12
	cuviartas mangola 2	19:30
	tubac stangas 5	10
	vinars mesiras 8	16
	truffels stera 5	5:30
	in briec pieun, crenas 30	24
	caschiel crenas 100	26:40
	fazalets seida 20, item mangola 10	60
	spezarias	10
	dua pèra stivlas	12
	in pèr caultschas vali, novas	8
	capetschas 6	6
Franzos	Statalter Adelgot Berter , anno 1799, ils 6 da matg, engulau	
	dils Franzos sco suonda, primo 2 anials d'aur	23
	daners en buorsa	31:30
	priu caschiel crenas 21	4:12
	caschiel veder crenas 8	2:8
	2 cuntials barba e 2 glivras peiver	3
	ils tons da matg enten la retirada engulau batlinis 20	60
	priu camischas 16	42:40
	carn piertg crenas 40	29:20
	autra carn incirca crenas 20	6:40
	2 gaglinas	2
	pieun culau crenas 12	9:36
	ponn blau 5 quartas	5
	pischada crenas 3	1:24
	dumiec curtaunas 6	3:12
	vischala da miola e tiaracotga N 10	5
	rut ora 3 finiastras	6
	2 fazalets seida e 2 mangola	4
	vid eschs e siaras	2
	ils tons d'uost engulau el cuolm ni ell'alp engulau in s.h. mutg	105
	in auter vadi era ell'alp	50

	3 cauras	27
	nuorsas N 9	54
	curters d'alp 10	5
	ina panaglia ed ina garmera e 2 sadialas, ina meltra e 2 fitgeurs ed in scotger grond e 3 burtgets tut ensemen	10
	in priel da siat curters	14
	in caz fier	1
	ina stadera	2
	ina cazzetta	2
	in caput, 2 in tahla, ed in batlini, ed in plumatsch	14
	fatg giu il tetg dil clavau e dalla casa el cuolm e barschau	24
	el cuolm priu fein, blahs 10	25
	ils tons da november priu fein leu casa blahs 3	7:30
	priu 4 blahs	4:20
	4 teigias plumatsch	6
	giu el quartier schuldada franzosa N 130	
Russers	statalter Adelgot Berter anno 1799 igl 1. d'october engulau ina s.h. vacca	75
	2 tiers casa pigns	4
	priu ina tretscha	3:30
	priu ina geppa ratina, ed in pèr caltscheuls, ed ina forsk, ed in pèr calzers, tut ensemen	8:30
	dau 4 stallaz a 4 cavals	3:12
Kaisers	ils 15 da fenadur, priu in pèr marcladira	2
	ils tons da matg priu el cuolm caschiel crenas 28	5:36
	pischada crenas 14	6:32
	priu fein era el cuolm blahs 4	10
	giu quartier schuldada kaisera N. 180	
Franzos	Statalter Giachen Antoni Cundrau , anno 1799, ils 6 da mars, priu fein blahs 4	10
	priu in pèr calzers ils tons da november en la retirada	2
	priu ils tons uost u settember truffels 10 stera	10.40
	priu ina cazzetta	3
	priu daners	1:48
	giu el quartier schuldada franzosa N 60	
	dau frina 2 curtaunas e 2 pauns	2
Russers	priu ils tons da settember in pèr calzers novs	4
	priu fein vi Putnengia blahs 6	15
	in blah	1:20
Kaisers	priu ina forsk ed ina zaunga ed ina tuaglia ed in schigentamauns	4:40
	ils 9 da matg camischas 3 e 2 batlinis	15
	ina capetscha ed in fazalet mangola	2
	ils 6 d'uost dumieci stera 3	6
	dau il medem di 4 pauns e 13 mesiras latg	3:20
	dau caschiel crenas 4 grass	1:30
	dau carn piertg	1:30
	giu el quartier schuldada kaisera N 80	

Franzos	Toni d'Gonda, anno 1799, ils 6 da mars, engulau sco suonda	
	 <p><i>Toni d'Gonda anno 1799 ils 6 da mars, engulau sco suonda</i> <i>primo segal curtaunas 6. — — — — — R 4 48</i> <i>ilz priu piung culau crenas 21 — — — — — R 16 48</i> <i>ilz priu caschiel veder crenas 15 — — — — — R 4</i> <i>ilz fatg a frusta in priel, a 2 cazzettas, a 3 scadiallas</i> <i>tiara scotgia tut ensemen — — — — — R 10</i> <i>pru giu la pastira ella alp 4 nuorsas — — — — — R 24</i> <i>ilz priu vischalla d'latg curters 10 — — — — — R 5</i> <i>ilz ina panaglia, a in mistre, a ina cazzetta, a in fier</i> <i>d'fiug, a in tziatz furau, a ina bignera, a in thula, a</i> <i>in plumatsch plemas, a ina garmera — — — — — R 15</i> <i>ilz priu ina stadera — — — — — R 1</i> <i>ilz ina teigia — — — — — R 15</i> <i>ilz fatg giu ilz tetg della casa el cuolm, et fatg donn vid</i> <i>eschas dell clavau, et casa, et fatg empaglia 2 finiastras</i> <i>priu in tarden, a ina fuortga d'fein — — — — — R 15</i></p>	
	primo segal curtaunas 6	4:48
	priu pieun culau crenas 21	16:48
	priu caschiel veder crenas 15	4
	ils tons da matg, fatg a frusta in priel e 2 cazzettas e 3 scadiallas tiaracotga, tut ensemen	10
	ils tons d'uost, priu giud la pastira ell'alp 4 nuorsas	24
	priu vischala da latg, curters 10	5
	ina panaglia, in mistrer, ina cazzetta, in fier da fiug, in caz furau, ina bignera, in thula (tola, honta da pleh), in plumatsch plemas ed ina garmera	15
	priu ina stadera	1
	ina teigia	15
	fatg giu il tetg dalla casa el cuolm e fatg donn vid eschas dil clavau e casa e fatg empaglia 2 finiastras; priu in tarden ed ina fuortga da fein	15
	ils tons da november priu truffels stera 7 dallas patruglias	7:28
	priu 2 camischas ed in batlini	8:20
	priu 2 cuntials da barba	1
	fein priu el cuolm blahs 4	10
	fein ora Mila priu blahs 1	2:30
	giu el quartier Franzos schuldada N. 80	
Kaisers	ils tons da matg priu caschiel crenas 15	3
	priu 2 blahs, ed in batlini, ed ina camischa, e 2 teigias plumatsch, ed in schigentamauns	12
	priu 2 fazalets flisella	2
	priu el cuolm ils tons da zercaldur 8 curters latg e frina crenas 2, e pauns 3, ed ina crena carn d'armal, e caschiel crenas 2	6
	ina outra gada priu el cuolm ina outra garmera, groma, e fein glivras 6, tut ensemen cun la garmera	2:40
	ina outra gada rut en el cuolm e priu latgiras	7:30
	priu ina sigir	1.30

	priu carn piertg crenas	13:20
	giu el quartier schuldada kaisera N 80	
	priu ina meltra, ed ina sadiala, ed in terschiel	3
	priu in auter terschiel	2
	in carr cun ina tretscha e 2 tarscheuls ed in giuv da punt cun ferradira	13:30
Franzos	Gion Franzestg Berther , anno 1799, ils tons da matg, priu	
	fein, in blah fein	2:30
	priu truffels stera 13	13:52
	dau 2 pauns e caschiel crenas 6	1:36
	giu el quartier schuldada franzosa N. 120	
Kaisers	ils 16 d'uoost priu ina vadiala	23
	priu ina caura cun in ansiel	8
	priu 3 blahs fein vi Putnengia	7:30
	priu in terschiel	1.30
	priu in batlini	3
Russers	priu ils 8 d'october in tier casa	7
	priu truffels in ster	4:16
	giu el quartier schuldada kaisra 120	
Franzos	Gion Martin Sievi , anno 1799, ils tons da matg, en la retirada priu 2 nuorsas	12
	priu fazalets seida N 10	26
	priu fazalets miez seida e miez flisella 11	22
	priu fazalets flisella 9 e mangola 3	14
	priu 4 schoss mangola	8
	mangola bratscha 5	4
	batlinis 8	24
	camischas 9	24
	pieun culau crenas 5	4
	carn piertg crenas 7 e carn d'armal crenas	9:8
	in sac frina da 2 stera dumiec	4:16
	2 glivras sal	3:12
	2 outras nuorsas ils tons da november	12
	in ansiel ed in zuiern fil	3:20
	giu el quartier schuldada franzosas N. 100	
Kaisers	priu ils tons da settember in s.h. vadi	40
	priu fein 6 fiertels	30
	priu 2 tiers casa igl 1. d'october	36
	dapli in umhang	7
	2 cadeinas da sliusas	3
	ina tretscha ed in terschiel	5
	truffels 8 stera	8:32
Kaisers	priu 2 preuls	11
	caschiel crenas 20	8
	sal crenas 7	1:48
	5 cart... ed in per calzers	6:30
	pieun culau crenas 4	3:12
	2 crenas curom	4
	giu schuldada kaisera N 110	

Franzos	ils 6 da mars, Crist Antoni Peder , fatg donn; primo 40 pauns, carn piertg crenas 2	5
	pli 2 batlinis ed in pèr calzers	8
	pli ina nuorsa, truffels crenas 10	8:40
	pli camischas 2, cadisch braunca 25	19
	quartier 100	
Kaisers	ils tons da matg, fatg donn, in parlet, in rorspiegel	7
	pli pieun crenas 8, caschiel crenas 10	6
	pli camischas 4	12
	quartier 120	
Russers	october, fatg donn, primo pieun crenas 15, caschiel crenas 110	30
	3 fazalets seida, in per caltscheuls pli in	10
	pli 2 picas, tuaglia ina, 2 batlinis	10
	pli camischas 6, 2 crenas segal, 6 crenas curom	29:36
	pli ina sigir, ina tretscha, in scaudamauns	8
	fein blahs 2, 2 cuntials da barba, pli in	5
	3 gaglinas, in ster truffels, in taglier	8
	curtauna sal 2	1:36
Franzos,	ils 18 da uost, agli Gehanes Casparin , fatg donn; primo 5 tiers casa	90
	pli nuorsas 3, ina caura	24
	pieun crenas 5, caschiel crenas 24	13:30
	3 blahs, in scaudamauns munginas	8
	curters, in bigniel	4:30
	punachels, 2 forschs, ina	6
	truffels crenas 6, 4 stera ..., en quartier 108	64
Kaisers	ina brocca, ina sigir, in fazalet	4
	pli dau fein crenas 20 per - -	3
	en quartier 60, dau pauns 3	
Franzos	il mars, ils 6, a gli Gion Batista de Salins , fatg donn; primo pauns 62, camischas 14, libroc	55:24
	pli batlinis 4, fazalets 4, 2 seida piat....	22
	pli forsich 2, tagliors sin 3, cadeinas 4	5:40
	pli fein, ina mesa tschuncheisma	10
	pli fava 2 crenas, sunscha ina crena 5, ieli 2 mesiras	8
	pli guoters 4, 2 tgetlas, curters 9, truffels stera 8, ina streglia, sal 8 crenas	16
	curom da solas crenas 22, resti da cuser	14
	priu daners ord il sac 2, pupi, teigias 3	7
	duas buis	10
	ina canastra, turschet, ner paun e caschiel	2
	en quartier N. 80	
Kaisers	priu ina caura ed ina ansola, agl crenas 40	26
	pli seiv crenas 2, frina crenas 2, daners 7, 4 cuiar	12:20
	en quartier N. 100	
Russers	in sadlut, ina ...gieta, 3 scatlas il mun	3:30
	in cudisch sclatts	2
Franzos	agli affons dil stalter Naci de Gonda	

	igl da uost, primo barschau in letg plemas	40
	pli in ani d'aur	8
	7 curters, 4 me.. ed ina panaglia	7
	ina schuba carpun nova, 5 batlinis	20
	6 fazalets e 4 schoss	24
	pli ferradira per ina	10
Franzos	Landaman Gion Antoni Gieriet , anno 1799, ils 6 da mars	
	engulau dils Franzos sco suonda, vin ord tschaler mesiras 100	80
	vinars mesiras 90	180
	pieun culau crenas 40	32
	pischada crenas 10	4:40
	caschiel veder crenas 30	10
	ponn blau bratscha 8	32
	fazalets seida 4	12
	anials d'aur 3	37
	in auter d'argien sularau	2
	ina gaglia	1
	enzennas d'argien e fivialas ed autras raubas d'argien	30
	carn piertg crenas 8	
		6:40
		
	carn d'armal crenas 12	6:48
	raubas da stizun, pindels e flisellas e fils da seida e fils da camelhor e nuvs e fivialas ed autras raubas ord stizun, in circa	70
	camischas 15	40
	batlinis 4	12

	vischalias da glas fatg a frusta, stozas e guoters e glas e querclis	12
	zucher e caffè ed outras spezarias	8
	cadisch bratscha 13	9:36
	lenziel bratscha 30	30
	caltscheuls 3 pèra	4
	pauns 30 in circa	6
	ina ura da sac	20:12
	2 stuppas curals ed ina scatla e daners, tut	4
	fatg a frusta 2 siaras ed eschas e puffens, tut	5
	vischala lenn, ina meltra e sadialas 2 e brels 4	8
	en la retirada dils tons da matg priu dils Franzos 2 teigias tapet	12
	batlinis 4	12
	camischas 5	13:20
	in per caltscheuls	1:20
	curom crenas 10	20
	pischada crenas 16	7:48
	caschiel crenas 20	4
	carn d'armal crenas 20	8
	pauns N 60	12
	ina cozza da hermers	3
	tschagrun crenas 30	5
	truffels stera 8	8:32
	ieli mesiras 4	4:48
	dumiec stera 3	6.24
	rut ina vanaun ed in priel	20
	buccals, e caffetieras, e scadiolas da caffè, tagliors miola e miolas, in schoss mangola, tut	13:30
	ils tons d'uost dallas patruglias ed ils tons d'october; priu nuorsas 6, ed ina s.h. vadiala, e 3 ansolas, ed in tier casa, ed ina tretscha, tut ensemen	76
	giu el quartier schuldada franzosa N: 240	
	cadeinas 12	12
Kaisers	Landaman Gion Antoni Gieriet , anno 1799, ils tons da zercladur	
	priu dils Kaisers sco suonda, primo carn piertg crenas 50	36
	carn d'armal crenas 35	14
	lenziel bratscha 50	33:20
	batlinis 16	33
	camischas 7	18:40
	mantins 8	5:20
	3 schigientamauns	4
	fazalets seida 10	20
	pindels a vali ensemen	18
	spetzlis a péz e fivialas	15
	scarlatta cotschna	6
	tschera	3
	in tier casa	8
	fein el mises 3 blahs	2
	ils 16 d'uost; priu in cunti da barba, e 2 cuntials da plemas	2
	gaglinas 2	2
	in parisol niev	3
	calzers 2 pèra	6

	4 fazalets mangola	4
	pieun culau crenas 15	12
	frina 2 stera dumiec	4
	guotas	1
	fein priu ord clavau blahs 4	20
	fatg donn sin il funs e priu fein giu dil prau e schau magliar 2 roschas bos giu dil prau, quintau fiertels	35:30
	giu Kaisers el quartier schuldada N. 300	
Russers	ils tons da settember, 2 s.h. tiers casa	20
	priu 2 tgirs, in cuntschau ed in verd	50
	igl 1. d'october, priu in s.h. vadi	30
	ina caura	8
	2 urest da zin e ferradira d'in bos	3
Kaisers	schau il cavagl d'ira giu Glion per sal 3 dis, dapli dau 2 sacs; schau il cavagl d'ira giu Sumvitg	
Franzos	ils 18 d'uost agli Schimun Decurtins fatg donn	
	primo caschiel crenas 5, pli cadisch 4 bratscha	8
	pli fazalet seida, in per carpialas	2:40
	en quartier 120	
Russers	in di da october	
	han fatg donn primo fein blahs 3, graun crenas 15	9:30
	pli in tier casa	27
	pli stuppa 7 brauncas, paun 6, caschiel crenas 6	9
Kaisers	giu quartier 120, fatg donn sil funs, blahs 10	25
	Giacen Geriet , primo fazalets seida 6, flisella 5	21
	pli in schoss, ina capetscha, camischas 15	44
	batlinis 8, ed ina schuba, calzers 3	32
Franzos	han fatg	
	pli 20 zuiarns fil	4
	paun 6 e caschiel crenas 6	2:24
	en quartier 111	
Kaisers	ils 18 da matg	
	agli priu ina sunscha crenas 4, caschiel crenas 2	3:24
	en quartier 140, pera tratsch crenas 5	1:20
Russiers	october	
	fatg donn a Giacen , primo in s.h. piertg	24
Kaisers	15 d'uost	90
	Clau Giacomet , primo ina s.h. genetscha	
	ina vadiala, pli ina ansola e ina stadera	28
	pli lenna, caschiel crenas 5, carn crenas 5, frina crenas 2	4:40
	lenziel bratscha 7	4:40
	en quartier 140	

Franzos	18 da matg	
	agli Clau Giacomet han fatg donn	
	caschiel crenas 4, pieun crenas 2	5
	ratina brocca a miet, libroc ratina	9
	3 pèra	5
 sco resti da calger	10
	in per schubas, in cu... del vin, ina blaua	8
	6 batlinis, 6 teigia, 12 fazalets	30
	9 pauns, magnuc 4, in taller (<i>muneida</i>) ed in per rintgas	11:30
	en quartier 100	
Kaisers	il zercladur; primo agli Andriu de Salins ; priu ina teigia, ina camischa	4
	ina gaglina, in batlini	3
	in schigentamauns, ina forsch	2
	pli auter plunder casa	2
	en quartier 100	
Franzos	ils 10 da	
	fatg donn, primo truffels crenas 32	8:15
	pli sal crenas 2, ina capiala, in pèr caultschas ed in libroc, ina cassacca	12
	camischas 8, lenziel 2 bratscha
	pli 2 schubas, in nagli..., 2 schoss, 3 fa...	22
	pieun 3 crenas	1:36
	en quartier 10	
Russers	october	
	primo ina vanaun 5 cris	6:12
	2 fazalets, 2 tuaglias, in batlini	5:24
	caschiel crenas 3	
Franzos	Giachen Martin Venzin , engulau dils Franzos	
	anno 1799, ils tons da matg, lenziel bratscha	20
	priu batlinis	18
	priu camischas 12	32
	priu ina teigia tapet	6
	fazalets seida 6	15
	cadisch bratscha 7	5:36
	caschiel grass crenas 5 e magher era 5	3
	carn piertg crenas 6	4:24
	pischada crenas 6	2:48
	fil e piatz e sturz	5
	ina cozza gaglia	3
	pauns 30	6
	2 bratscha ratina blaua	6:44
	ils tons da november priu ina caura e 2 starlegls	15
	giu el quartier schuldada franzosa N 90	
Russers	igl 1. d'october priu pauns 30	4
	in briec pieun culau crenas 20	16
	giu el quartier schuldada kaisera N 100	
	priu 5 calzers	8

Franzos	Vagielli Peder , anno 1799, ils tons da matg, priu	
	in tier casa, ed in purschi, e 2 ansolas	7
	frina 3 stera dumiec	6:24
	caschiel magher crenas 12	2:24
	pauns 15	3
	ils tons d'uoost priu dallas patruglias in tier casa grond	18
	fein priu blahs 3	7:30
	3 fazalets	3
	2 camischas	5:20
	truffels curtaunas 6	1:36
	giu el quartier schuldada franzosa N. 120	
Kaisers	priu pauns 20	3
	caschiel crenas 7	1:24
Russers	priu pischada crenas 3	1:24
	priu frina da 3 curtaunas dumiec e 3 teigias	6:6
	giu el quartier schuldada kaisera N. 80	
Kaisers	Barclamiu Jacumet , anno 1799, ils tons da schaner	
	priu dus anials, in aur ed in argien	10
	priu caschiel crenas 50	10
	priu pischada crenas 14	6:32
	pieun culau crenas 10	8
	tschagrün	3
	giu Kaisers el quartier N. 10	
Franzos	dau pauns 16	3:12
	dau caschiel crenas	2
	dau truffels curtaunas 12	3:12
	priu in fazalet seida	1
	priu ina nuorsa	6
	giu schuldada el quartier franzosa N. 35	
Kaisers	signur stalter Giosepe Antoni Riedi , anno 1799, ils tons da matg, priu	
	fein ord clavau blahs 24, funs blahs 7, e fatg donn sin il funs	79:30
	priu vinars mesiras 4	8
	dau vinars, e paun, e caschiel, tut ensemen	20:40
	priu capetschas 6 ed in rorspiegel	6
	priu ina genetscha ed in vadi	110
	barschau in chischner, e portas, e in spartiu	10
	priu fein ord clavau blahs 4	10
	fatg donn sin il funs e priu fein ord clavau	30
	in ster dumiec	2:8
	giu el quartier schuldada kaisera N. 320	
	priu pieun culau crenas 4	3:12
	priu 12 crenas caschiel	2:24
Franzos	stalter Giosepe Antoni Riedi , anno 1799 ils tons da matg priu 3 blahs, e 4	
	batlinis, e 2 tuaglias	20:30
	cavau ora truffels stera 9	9:36
	pieun culau crenas 6	4:48
	caschiel crenas 10	2

	priu ina manera ed in cudisch	2:30
	giu el quartier schuldada franzosa N. 300	
	dau pauns als Franzos 20, ed 8 crenas caschiel	9:36
	truffels stera 9 ½	10:8
	priu 4 tiers casa	100
	priu mesa ina genetscha	40
	priu in vadi	10
	priu nuorsas 13	78
	2 capialas	4
	7 fazalets, 4 seida e 3 flisella	11
	3 anials d'argien	2
	in pèr caltscheuls	1:36
	fil zuiern 16 zuiarns	3
	pli cadisch blaua bratscha 12	9:36
Russers	in di october	
	fatg donn, priu in ansiel	3
	giu en quartier, culla spisa da 8	
	fatg donn el risdiv	7
Franzos	Gion Fidel Riedi, anno 1799, ils tons da matg	
	<p><i>Frans: Gion Fidel Riedi anno 1799 ils tons d' Matg priu dils Franzos 3 cuntials d' barba p' in rorspiegel tut — — — — — R 3: 30 ils tons d' gher if ina caura — — — — — R 9 if 2 tiers casa — — — — — R 45 if ina nuoca — — — — — R 6 if lavagan in S. h. Matg — — — — — R 30 if in pleg à 2 blaehs à 3 sags — — — — — R 6 if faitg Don vit fein blaehs 6 el cuolm — — — — — R 15 if faitg Don vit fein lau casa blaehs 4 — — — — — R 10 if giu el quartier schuldada franzosa N. 20 keifers giu el quartier schuldada keifers N. 60 priu ils tons d' Matg truffels ord Hchale Sterras R 5: 20 if caschiel Mager crennas 15 — — — — — R 24 if engolau el cuolm fein blaehs 8 — — — — — R 20 if fein vi Surain blaehs 24 — — — — — R 60 if 16 d' agust faitg Don vit fein blaehs 4 — — — — — R 10 if ora vuera faitg Don vit fein blaehs 6 — — — — — R 15 if priu ina caura à ma enfols — — — — — R 15 R 259: 50</i></p>	
	priu dils Franzos 3 cuntials da barba ed in rorspiegel, tut	3:30
	ils tons october:	
	ina caura	9

	2 tiers casa	45
	ina nuorsa	6
	lavagau in s.h. mutg	36
	in plec e 2 blahs e 3 sacs	6
	fatg donn vid fein blahs 6 el cuolm	15
	fatg donn vid fein leu casa blahs 4	10
	giu el quartier schuldada franzosa N. 20	
Kaisers	giu el quartier schuldada kaisera N 160	
	priu ils tons da matg truffels ord tschaler stera 5	5:20
	caschiel magher crenas 15	4
	engulau el cuolm fein blahs 8	20
	fein vi Surrein blahs 24	60
	16 d'uost fatg donn vid fein blahs 4, enta Selva	10
	ora Rueras fatg donn vid fein, blahs 6	15
	priu ina caura e 2 ansolas	15
Franzos	Gion Fidel Riedi , anno 1799, ils 6 da mars, priu dils Franzos caschiel crenas 6	1:36
	dapli ils tons da matg en la retirada priu in blah fein	2.30
	caschiel grass crenas 26	12:24
	truffels cavau ora stera 48	51:12
	priu carn vadi crenas 40	8
	ina pial vadi	2
	carn salada crenas 36	12
	carn piertg crenas 70	51:20
	pauns 55	11
	3 stera dumiec	6:24
	pieun culau 33 e pischada crenas 12	32:24
	ris 5 minals	3
	in ster frina segal	3:12
	2 pèra pauns zarts	1:12
	seiv crenas 3	2:24
	sal glivras 6	9:36
	lenziel bratscha 48	32
	camischas 25	67
	batlinis 7	21
	teigias plumatsch 6	9
	teigias tapet 2	12
	catalana	10
	in umhang	8:40
	fazalet seida 13	35
	miez seida e meiz flisella 6	12
	5 fazalets flisella	5
	5 fazalets mangola	6
	5 schoss	12:30
	in libroc scarlatta	6
	2 pèra caultschas e 2 pèra caltscheuls	9
	in pèr calzers	3
	curom crenas 9	18
	fenella, bratscha 6	5
	in bratsch ratina	3:20

	in priel	6:44
	curters 2 e miez 5	2:40
	ina cazzetta	2
Franzos	Tgei ils Franzos han fatg donn e priu agli signur scrivon Lucas Cavegn , ils 6 da mars	
	primo vin mesiras 75	60
	vinars mesiras 38	76
	carn d'armal	5
	pauns 68	9:20
	fazalets 28	65
	3 tschoss seida	14
	pli tschoss	4
	tuela bratscha 10	8
	in pèr fivalas ed in cadun d'argien	12:30
	16 camischas	40:40
	pli camischas 8	22
	il retuorn priu batlinis 15	45
	teigias tapets 5	30
	teigias plumatsch 15	22:30
	valiner	4
	ina cazzetta	5
	ina pial vadi vedra	6
	capetschas 3 sacs blas	6
	2 buis	27
	forsch utils - - per	3
	tubac 12 funs	6
	curom crenas 3	7
	in purschi, 5 anseuls, 8 nuorsas, 2 gaglinas	68
	in quercli glas, stoscas, guoter	13
	ruckrucs, ruogs da caffè, buccals	5
	truffels stera 4	5:20
	il mèl ed ovs	5
	frina e sal, glivras 5	15
	caschiel crenas 210, magher crenas 35, grass pli crenas 16	81:30
	priu fein blahs 3, fatg donns sil funs	18
	tschera u candeilas	5:30
	fatg donn vid la casa e vid il nuegl	6
	pieun crenas 6	4
	paternies cun enzennas d'argien	8
Russers	Tgei donn ils Russers han fatg, in vadi	45
	ina tretscha e 2 cadeinas	4
Franzos	Quartier als Franzos dil signur scarvon N 100	
Kaisers	Tgei ils Kaisers han fatg donn agli scrivon Lucas ; primo fein, blahs 20, sternem 4 blahs	52
	4 tretschas ed in engarschaun	42
	fatg donn al mises vid il latg, groma, pieun, caschiel	18
	caultschas, murtetsch, tuaglias	18

	20 batlinis, 19 camischas	111:40
	24 teigias plumatsch, 2 tapets	48
	pli vinars 45	36
	pli caschiel crenas 10, truffels crenas 20	7:40
	in pèr vons seida, flisellas, pendas, pindels	9
	in blah, dus sacs, in bucli	4
	pli fein e stubla 7 e 2 blahs fein	6:30
	dau quartier als Kaisers 190	
	cuntials da barba 6	4
Franzos	ils 16 da matg	
	Tgei ils Franzos han fatg donn agli statalter Gion Antoni Maculin , primo ina buis	6
	ina nuorsa e 3 cuntials da barba	9
	pli 30 bratscha lenziel ed in fazalet seida	22
	ina teigia plumatsch	1:30
	7 blahs stubla	5
	6 crenas caschiel, 2 crenas pieun	2:32
	pli truffels crenas 4, 2 pauns, mesa curtauna	1:54
	quartier 150, 2 glivras	0:16
Kaisers	han priu ils 16 da matg	
	2 buns viertels fein	10
	1 batlini, 8 R daners, 2 fazalets seida	17
	pli han ei fatg donn en clavau e pil prau	13
	pli fein blahs 2	3:24
	pli 2 pauns	
	giu a quartier ils Kaisers 160	
	ils 16 da matg	
	Fidel Maculin , tgei donn ils Kaisers han fatg primo 5 crenas pieun, caschiel crenas 24	6:12
	tschagrun crenas 6 ed auter resti	1:36
	giu en quartier Kaisers N 70	
	ils 6 da mars	
Franzos	tgei ei han fatg donn al Fidel Maculin	
	primo tiers casa 4 ed ina nuorsa	56
	pli truffels crenas 28	6:24
	pli fazalets seida 5 ed in schoss persiana	14:30
	buclinis/batlinis 4 ed 8 camischas	23:20
	giu en quartier Franzos 160	
	ils 6 da mars	
	Margreta Maculin , tgei donn ils Franzos han fatg ad ella	
	primo fein 8 blahs	20
	pli buclinis/batlinis 5	15
	pauns 39, pieun crenas 5, caschiel 8 crenas 24	12
	pli in tier casa ed ina nuorsa	25
	pli donn sin ses funs ton sco 2 blahs fein	5
	giu en quartier F N 30	

	Tgei ils Kaisers han fatg donn la retirada digl uost agli Margreta Maculin	
	fatg giu in clavau e nuegl	28
	fatg donn sil funs ton sco 6 blahs fein	15
	pli in tardent, 2 fassuirs	3
	pli pera crenas 8	2:8
	giu en quartier Kaisers N 120	
	1800 priu quen tgei donn ils Kaisers han fatg ils 16 da matg alla Onna Maria Peder	
	primo 24 crenas caschiel, tschagrun crenas 12	6
	pli en retuorn in umhang ed in buclinis	4:24
	pli teigias plumatsch 2 ed in schigentamauns	4
	fazalets 3 flisella ed in parlet	6
	en quartier Kaisers N 150	
	alla sura numnada han il Franzos fatg donn ils tons da matg	
	primo fazalets seida 7, pli 6 tschoss, pli 5 fazalets flisella	39
	12 bratscha gall, mangola bratscha 5	10:52
	pli 2 buclinis, 2 tuaglias e 3 paternos	12
	pli carn piertg crenas 12 e caschiel crenas 16	13:16
	pli en quartier N 190, in tardent	1
	pli 2 nuorsas ed ina gaglina	3
	pli 3 fazalets seida	6
	Tgei Franzos han fatg donn, ils 16 da matg, al Gion Antoni Berter	
	primo 9 zuiarns fil	2
	pli seiv crena ina, pli in buclin	4
	pli in	2
	en quartier N 30	
	16 da matg han ils Kaisers	
	fatg donn al Gion Antoni Berter	
	groma, pischada en casa crenas 4, caschiel crenas 10	4
	donn en tschaler	1:40
	han ei priu pieun crenas 9, caschiel crenas 9	6
	in buclini, ina sigir, ina cadeina, fein	6
	sal crenas 4, ina sigir, buis, in buclini	18
	truffels crenas 32, ina caura	12
	fein donn ton sco blahs 8	20
	en quartier Kaisers N 150	
Kaisers	Toni Berr giu el quartier schuldada kaisera N 225	
	dau caschiel grass 30 crenas, ils 16 d'uost	12
	dau tschagrun crenas 8	:48
	dau pischada crenas 2	:56
	priu in batlini	3
Franzos	dau als Franzos ils tons da november enten la retirada 8 pauns, e caschiel crenas 5, porta ensemen	2:36
	dau in ster truffels ed ina curtauna frina	1:52
	dau 8 pauns e caschiel crenas 4 allas patruglias	2:24

	priu giud la pastira 4 nuorsas	24
	priu lenziel bratscha 50, ils tons da matg enten la retirada ed 8 bratscha cadisch alva	38:44
	priu truffels 9 stera, ils tons d'october	9:36
	giu el quartier schuldada franzosa N 147	
Kaisers	Margretta Sievi giu schuldada kaisera el quartier N. 60	
Franzos	engulau curom da Ligiaun crenas 3 en la retirada dil matg	6
	pieun culau crenas 6	4:24
	ina crena seiv	:48
	lenziel bratscha 20	13:20
	8 batlinis	20
	ina tuaglia	2
	5 teigias plumatsch	7:30
	2 bahs	2:40
	4 fazalets flisella	4
	5 camischas	13:20
	fazalets seida 3	7
	in fazalet miez seida e miez flisella	2
	aunc 3 fazalets flisella u mangola	3
	ina cassacca ponn blaua	18
	schoss mangola	2:30
	4 libroc e 4 pèra caultschas	32
	2 pèra caltscheuls	3
	fazalets 2, in seida ed in mangola	5
	3 camischas	8
	autras raubas da vali e seida	4
	fein, 6 blahs	18
	giu el quartier schuldada franzosas N. 35	
	curom 3 quarts	:30
Franzos	Melcher d' Gonda engulau dils Franzos, ils tons da matg, la retirada	
	9 fazalets seida	27
	ed in ani d'aur	7
	ed in cronataler, daners	3:22
	2 candaliers da Ruma	1:30
	2 batlinis, in cun péz	6
	quater camischas	10:40
	curom crenas 2 ed in pèr calzers cun fivialas	6
	priu in ster dumiec	2:8
	carn piertg crenas 20	16
	ils tons d'uost e settember dallas patruglias priu in priel	12
	aunc cadeinas 13	13
	7 curters d'alp, e 2 burtgets e 2 broccas	5
	ina stadera	
	priu fein blahs 4	10
	ina starleglia e 2 nuorsas giud la pastira	18
	ils tons d'october e november 2 bratscha lenziel	1:20
	in fazalet seida	1:20
	2 cuntials da barba	1
	ina curtauna frina e 4 pauns e caschiel, crenas 2	2:24

Kaisers	priu ils tons da matg el mises in batlini, ed ina teigia plumatsch, ed in libroc cadisch niev, ed ina brenta frina, e sal crenas	9:20
	dapli caschiel crenas 6, e 3 pauns	1:48
	dapli carn	3
	dapli 3 cuntials da sac e 3 forschs	2:30
	priu fein ... blahs	20
	ina capetscha mangola ed ina	1:30
	in parlet ils tons d'uoost	7
	giu Kaisers el quartier schuldada N. 150	
Franzos	giu Franzos el quartier schuldada N. 150	
	in pèr caltscheuls, ils tons da matg en la retirada e 2 schoss ed in fazalet mangola nera	7
	caschiel crenas 12	5
Franzos	Vagielli Mon , ils 6 da mars, priu in tapet, ed ina teigia tapet ed in batlini, tut ensemen	29
	curom	9
	fazalets cun auter resti	5
	3 cuntials da barba	3
	ils tons d'uoost priu dallas patruglias in tier casa	20
	duas nuorsas	12
	fatg donn vid baghetgs da mises cun vischala da latg, tut ensemen	8
	caschiel crenas 15	4
	Franzos giu en quartier schuldada N. 140	
Kaisers	ils 16 d'uoost priu ina teigia tapet	6
	in umhang zuella	10:24
	2 batlinis	6
	5 teigias plumatsch	7:30
	7 camischas	18:40
	3 blahs e 3 sacs	6
	in schigentamauns ed ina tuaglia	2
	ina tretscha ed in terschiel	4:46
	in schoss e 2 fazalets mangola	4
	2 capetschas e 2 pèra caltscheuls	6
	fatg donn vid finiastras	4
	fatg donn el mises vid il baghetg e latgiras, tut ensemen	4
	3 crenas pieun culau	2:24
	caschiel crenas 15 e tschagrùn crenas 20	6
	ina forschn	:40
	in tschep tschera e camellot	2:36
	fein in blah	2:30
Russers	2 tretschas ils tons da settember	7
	in schoss, ed in fazalet seida e 2 ½ bratscha fanella, tut ensemen	6:30
	daners	3:30
	in ani d'argien ed ina enzenna d'argien	1
	ina tretscha satella, 2 pèra vons	5
Kaisers	giu el quartier schuldada N 100	
Franzos	Giachen Maculin engulau dallas patruglias franzosas ils tons d'uoost	
	in tier casa ed ina nuorsa giud la pastira	24
	dapli priu fein in blah, ils tons da matg	2:30

	giu el quartier schuldada franzosa N 80	
Kaisers	giu el quartier schuldada kaisera N 40	
	fatg donn sin il funs, 2 blahs fein	5
Kaisers	Giosep Antoni Caduf , ils tons da matg, cura ch'ils Kaisers ein stai campai enta Selva , fatg donn en Carmihut vid la casa, barschau 4 escha e priu las spraugas e 2 siaras e barschau in chischner e dispinau giu tut in nuegl e barschau, e fatg frusta 2 letgs, ed ils bauns stiva, barschau las portas d'in clavau, barschau, tut ensemen	26
	priu ina catalana ed ina cozza stratsch ed in batlini, tut ensemen	9
	priu el medem liug ord casa in parlet ed ina cazzetta	8
	ina resgiutta, ed in trader ed ina tunviala	2
	in targent, ed ina faultsch, e 2 fassuirs ed ina marcladira; tut ensemen e 2 punachels tut	6:30
	in cunti da barba, in terschiel	2:10
	truffels cavau ora 20 stera	21:24
	priu el medem liug ord casa graun stera 7 cun ils sacs, tut ensemen	2040
	dapli resti da mistregn calger, cuntials, zaungas e models e laischs. Tut ensemen	10
	dapli el medem liug fein priu 12 blahs	30
	schau far donn sin il funs, 16 blahs fein	40
Russers	priu fein ord clavau el medem liug 16 blahs	40
	priu ord tschaler la casa a Rueras il ... d'october caschiel crenas 22 e pischada crenas 4	6:16
	tschagrün fiers crenas 4	:40
Franzos	engulau 3 s.h. tiers casa, ils tons d'uost dallas patruglias	50
	dapli giu el quartier schuldada franzosas N. 50	
Kaisers	giu el quartier schuldada kaisera N. 50	
Franzos	Venanzi d'Florin priu ils tons da matg en	
	la retirada, fazalets seida 18	45
	3 camischas e 3 batlinis	17
	5 cordas paternos cun 12 enzennas d'argien	16:40
	ina crena tschera e mesa tschera	4
	spezarias	3
	8 curtaunas frina e quater pauns	13:36
	pauns 12 ed ina curtauna frina	3:12
	carn d'armal crenas 6 e carn piertg crenas 4	5
	giu el quartier schuldada franzosa N 150	
Kaisers	fatg sin il funs ora Camischolas fein blahs 24 e vin Dieni blahs 6	75
	segal els èrs ora Camischolas 4 stera	12:48
	in preil	7
	5 curters	2:30
	fazalets flisella 3	3
	ina caura	6
	pèr calzers	2
	2 anials d'argien e daners 2 R	3
	ina camischa e 3 forsk	4:40
	ovs 60 e 4 canials fil	2
	ina scatla	1:12
	giu schuldada el quartier Kaisers N 240	

	priu duas camischas	5:20
	Rosa Sievi , anno 1799, ils tons da matg, en Mustér barschau in ani d'aur	10
	in ani d'argien	:30
	4 schubas	20
	3 geppas	9
	2 muoders	4
	schoss 5	10
	camischas 8	21:20
	2 pèra calzers	5
	pèra chatschals/caltscheuls 3	4
Franzos	Gion Giosep Brucce <i>Brugger</i> priu curom 2 ½ crenas	
	ils tons da matg enten la retirada	4
	priu in tier casa ils 20 d'uost	6
	priu il medem temps ina resgiutta ed ina tunviala ed in scalper, tut	1
	truffels cavau ora stera 6	6:24
	giu el quartier schuldada franzosa N 56	
Kaisers	priu pauns anno 1799, ils 7 da mars	8
	ils 25 da fenadur, priu in tier casa	7
	carn d'armal crenas 6	1:36
	pischada crenas 3	1:24
	giu el quartier schuldada kaisera N. 27	
Russers	priu ina vanaun parlara, igl 1. d'october	5
	in pèr caultschas ratina novas	5
	in pèr caltscheuls	1
	ina camischa	2:40
	curom ina crena	2
	3 teigias plumatsch	4:30
	ina teigia tapet	6
	caschiel magher crenas 22	4:24
	sal crenas 3	:48
	2 fazalets flisella	2
	tschagrùn crenas 6	:36
	engulau 2 scadialas zin ed in cunti da fein, tut ensemen	3:30
Franzos	statalter Duri Venzin engulau dils Franzos, anno 1799, ils 6 da mars, ad el sco suonda	
	caschiel crenas 42	11:12
	caschiel grass crenas 12	4:45
	pieun culau crenas 24	17:36
	pieun d'ieli crenas 6	4:24
	pischada in ster	4:4
	ovs 120	2
	truffels stera 6	6:24
	en la retirada dils Franzos dils tons da matg engulau segal stera 3	9:36
	ina curtauna giutta ed ina curtauna arvegla ed ina semglin	3:32
	pauns 40	7:40
	curters 8	4
	mezs curters 8	2:40
	sal glivras 6	9:36

	2 forsch ed ina manera	3
	3 camischas e 2 sacs	9:20
	3 zuiarns fil	:30
	mesalauna bratscha 10	8
	ina crena tschera	2:40
	mesa curtauna ris	1:12
	truffels cavau ora stera 5	5:20
	5 nuorsas e 2 ansolas priu giu dall'alp	35
	giu el quartier Franzos schuldada N 150	
Kaisers	priu dils Kaisers en la retirada digl uost sco suonda	
	caschiel grass crenas 80	32
	caschiel magher crenas 27	5:24
	ris curtaunas 2	4:48
	frina curtaunas	4
	carn d'armal crenas 12	4
	curtauna giutta	1
	pauns 38	7:36
	seiv ni sunscha crenas 6	4:48
	tschera mesa crena	1:20
	peiver ni safrauna	3
	2 preuls ed ina vanaun	14
	enferrau cavals als Kaisers ils tons da matg	16
	ils 15 d'uost enferrau	9
	enferrau ils pagsferts (<i>Packpferde</i>) tenor quitum	8
Kaisers	statalter Duri Venzin priu curom crenas 5 ½	11
	mesa pial da fisch-schmalz	10
	tubac vape 2 stangas e mesa	6
	in terschiel ed ina scua da cuschina	2:40
	in pèr marcladira ed in cadanatsch	3:36
	3 giuvs da stadal cun ferradira	3
	fazalets flisella 4	4
	fazalets seida 6	15
	2 pèra caltscheuls	22
	schigentamauns	1
	3 tuaglias e 4 batlinis	18
	ina teigia tapet ed ina teigia plumatsch	10
	camischas 3, e lenziel bratscha 10	14:40
	fil canials 4	:40
	blahs fein 6	15
	giu el quartier schuldada Kaisers N 240	
Russers	priu pauns 18, ils 26 da settember ed igl 1. d'october	3:30
	priu 3 tretschas	10:30
	fier en fravia ni resti dalla fravia	40
	ina camischa e 6 blahs	10:40
	priu in s.h. mutg, ils 26 da settember	90
	enferrau cavals, ils 26 da settember	10
Franzos	Crest Antoni Schmit anno 1799, ils 6 da mars, tgei donn ch'ils Franzos han fatg	
	primo priu 3 anials d'aur	40:30

	ina stroppla curals vers cun borlas d'aur	15
	ina enzenna d'argien	2:36
	13 fazalets seida	30
	15 auters fazalets flisella	15
	30 batlinis	90
	6 teigias plumatsch	9
	3 tuaglias grondas	6
	2 schigentamauns	2
	camischas 46	137:40
	mesalauna blaua bratscha 9	12
	stuppa bratscha 3	1:52
	blahs 5	6:40
	5 sacs	3:20
	calzers 2 pèra	8
	ina schuba colur dil vin	5
	pindels e flisellas	1
	in pèr caltscheuls	1:12
	ina pial buc criua	3
	segal stera 10	29:20
	2 stera dumieci	3:12
	dapli ella retirada dils tons da matg	
	carn d'armal crenas 30	12
	carn piertg crenas 11	8:4
	ieli 2 mesiras	2:24
	pieun culau crenas 30	24
	caschiel magher crenas 100, e caschiel grass crenas 40	42:40
	frinas crenas 13 e 20 pauns	5:44
	ina geppa ratina	3
	in per caultschas murtesch	3
	ina caura	9
	3 nuorsas ed ina gaglina	19
	in blah fein	2:30
	dapli dau allas patruglias franzosas ils tons d'uost, pauns 14 e caschiel crenas 4	3:36
	giu el quartier Franzos schuldada N 192	
Kaisers	Crest Antoni Schmit fatg ella retirada digl uost	
	priu 3 fazalets mangola	3
	priu 3 batlinis	9
	camischas 3	8
	in pèr clazers	4
	in miez curter	:20
	fatg donn sin il funs, fein blahs 64	170
	giu el quartier schuldada kaisera N 235	
Russers	priu 2 tretschas da carrs ed ina da caschina	10:30
	in blah ed ina camischola brina	4:20
	in pèr caltscheuls e 5 stera truffels e 4 pauns	7:8
Kaisers	Vagielli Ulliva giu Kaisers a quartier N 80	
	priu fein ni fatg donn 9 blahs fein	22:30
	priu camischas 2, ils 16 d'uost	5:20

	ina stiarla giu da pastira, ils tons d'uoost	24
Franzos	giu el quartier schuldada franzosa N 60	
	priu fein in blah	2:30
	truffels 3 stera	3:12
	priu in fazalet seida	2:30
	priu 3 nuorsas	18
	priu in tier casa	6
Russers	giu el quartier schuldada N 6	
	priu 2 pèra calzers novs	8
Kaisers	Baba Uliva	
	giu el quartier schuldada Kaisers 30	
Franzos	Giachen Antoni Durschei , ils 7 da mars	
	priu 4 fazalets seida e 3 flisella	11
	dapli ils tons da matg ella retirada, priu 7 crenas pischada	3:16
	dapli caschiel crenas 10	2
	2 curtaunas frina	1:36
	ils tons d'uoost fatg donn el cuolm dallas patruglias, resti da letg e vischala	5
	ina manera	2
	pischada crenas 5, e caschiel crenas 5, tut ensemen	5:20
	ils tons d'october priu ina nuorsa	6
	in tier casa	10
Russers	igl εμπrem d'october	
	priu in briec pieun culau crenas 15	12
	caschiel crenas 30	6
	tschagrun frestg	:48
	in parlet	4
	camischas 11	29:20
	teigias plumatsch 7	10:30
	ina capiala	2:36
	ina crena curom, e 3 calzers ed in pèr caltscheuls, tut ensemen	4:30
Kaisers	ils 16 d'uoost, priu 2 tiers casa	5
	sal glivras	6:24
	ina forsk	1
	dapli giu el quartier schuldada N 100	
	dapli priu fein 3 blahs	7:30
Franzos	giu el quartier schuldada N. 43	
Franzos	Elisabet Berter priu ils tons da matg en la retirada, caschiel crenas 8	1:36
	in fazalet seida ed in mangola	3:30
	ils tons d'uoost priu dallas patruglias, cadisch alva 19 bratscha	11:24
	caschiel 30 crenas	8
	2 blahs	2:40
	in tier casa	8
	fein in blah	2:30
Russers	priu fein ils tons d'october blahs 12	30
	in ster truffels	1:4
	ina cazzettam ed ina scadiala zin ed in cunti da fein	4
	in pèr calzers	1

	ina mesa crena curoma	1
Franzos	giu el quartier schuldada N 100	
Kaisers	giu el quartier schuldada N 140	
	pischada crenas 3	1:24
	ina starleglia ed ina pala fier	4
Franzos	Lezi Vagielli Berter , ils 7 da mars	
	priu in libroc scarlatta	8:30
	in per calzers novs	4
	in fazalet seida	2:30
	ina camischa	1
	ils tons d' uost priu dallas patruglias ina nuorsa	6
	ils tons d' october priu ina starleglia	6
	ina maniera ed in tardent	1:20
Kaisers	ils tons da zercladur ina nuorsa	6
	ina caura	6
	in blah ed in batlini	4:20
	in schoss mangola	2
	2 forsch ed in cunti	1
	3 fazalets seida, ed in fazalet flisella	7
	in blah fein	2:30
	giu el quartier schuldada N 40	
Franzos	giu el quartier schuldada N 100	

Tran: Lezi Vagielli Berber ils 7 d' Mars priu
in libroc scarlatta - - - - - f R 8 30
ib in per calzero novs - - - - - f R 4
ib in fazalet seida - - - - - f R 2 30
ib ina camischa - - - - - f R 1
ib ils tons d' agust priu dellas patruglias
ina nuorsa - - - - - f R 6
ib ils tons d' october priu ina starleglia 6
ib ina maniera ed in tardent - - - - - f R 1 20
Keif: ils tons d' zercladur ina nuorsa - - - - - f R 6
ib ina caura - - - - - f R 6
ib in blah, à in batlini - - - - - f R 4 20
ib in schoss mangolla - - - - - f R 2
ib 2 forsch à in cunti - - - - - f R 1
ib 3 fazalets seida, à in fazalet flisella 7
ib in blah fein - - - - - f R 2 30
ib giu el quartier schuldada N 40.
Tran: giu el quartier schuldada N 100

In memorial pella Cadi ord l'uiara dils Franzos
(Cumpariu ella Gasetta Romontscha, igl onn 1863)

Tras in buntadeivel maun ei a nus vegniu communicau ord igl archiv da **Tujetsch** sequenta scartira: Cuorta memoria tgei nies ludeivel cumin dalla **Cadi** hagi pitiu entras l'uiara ed entras las potenzas, ton Kaisers, Russers e Franzos igl onn 1799, ton cun engular, barschar ed auters donns generals da tuttas sorts etc., sco era tut il furniu, il qual suonda primarmein specificadamein en numer e suenter fatg en pagament, tut en sia valur e buc alterau il prezi.

Resumau da Duri Battesta Venzin, **Rueras**, genau, ils 14 da fevrer 1800

Furniu

1'160	centners fein	flurins e krizzers	2'320.04
258	vaccas		23'220.00
66	tgaus tiers manedels		396.00
139'323	quartiers		6956.05
15'000	pauns		3'000.00
660	crenas pischada		330.00
13'023	crenas caschiel		2'472.48
940	crenas carn		470.04
5'326	stèra truffels		5'681.00
142	stèra graun		568.00
	vin e vinars		623.00
	autras expensas ch'il cumin ha giu per speias, landsturm, Kriegrath, express etc.		17'000.00

Porta flurins e krizzers

63'037.01

Suonda igl engulau

184	vaccas	flurins e krizzers	16'560.00
2'297	Tgaus tiers manedels		13'782.00
15'000	pauns		3'000.00
80'400	Crenas pischada		40'050.00
20'000	Crenas chischiel		1'333.20
28'000	Crenas carn		14'000.00
12'000	Stèra truffels		12'080.00
10'000	Centners fein		25'000.00
12'068	Stèra graun		18'272.00
	Mobilias per		10'800.00
	Barschau per		668,243.00
	Donns generals		6'000.00
	Per muniziun als Franzos		5'780.00
	Purtau sur cuolm 12'000 buordis		8'000.00
	Manau fuor 5'000 vaultas		5'000.00
	Daner blut cumpigliau vin e vinars		3'000.00
	Dau contribuziun als Franzos		23'000.00
	32 cavals per		6'000.00

Summa totala

962'936.11